

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
1	阿美語	01南勢 阿美語	高中A	1	U naripaan	足跡
				2	U piyang ni ina	母親的糖果
				3	Maanen saw nu misu ku nipi melaw i tisuwan?	我怎麼看自己
				4	A u maan hakiya ku sakalavi?	今晚要吃什麼？
			國中B	1	Mitulun	教訓
				2	U paysin nu Pangcah	阿美族生活禁忌
				3	U lipahak nu kacanglahan	春天的心情
				4	Milaedis ku pangcah	捕魚祭
			國小C	1	U mata nu tu'ul	貓頭鷹的大眼睛
				2	Lalesing nu dabak	露珠兒
				3	U suwal nu tatu'asan	祖先的話
				4	Adingu	影子
		02秀姑 巒阿美 語	高中A	1	Misamangahay i ira:to ko satefoc	欺人太甚必有報應
				2	Mikisikela^	撿漂流木
				3	O ci'icel a misi'ayaw to 'orip	生命鬥士
				4	Misapetti^	打穀
			國中B	1	O aydiyal ko mipalalay i takowan	我的理想叫醒我
				2	O malimooday a pona^	圓圓的肚臍
				3	Kafafalifalic no palapatan no mihaan	一年四季之轉換
				4	O ci'o'olay a mami'	滴著露珠兒的橘子
			國小C	1	Ma'anofay a faloco'	貪婪
				2	O cafay i mamang a misalamaan	小時候的玩伴
				3	Sapiaray to Wina a Sowal	對母親的感言
				4	O 'orip no niyaro'	部落生活
	阿美語	03海岸 阿美語	高中A	1	Makesemay ato lipahakay	悲觀與樂觀
				2	Nisafaloco'an no takola'	青蛙的志向
				3	Milakowitz to 'orip	克服人生
				4	O riyar	海邊
			國中B	1	Micerohay to simal a mato'asay	加油的老人
				2	O tomirengay i fidac a kaying	站在蚌殼中的少女
				3	Cipaysoay ci Cilay	富有的Cilay
				4	Dadaya no niyaro'	部落的夜晚
			國小C	1	O maharatengay to no wawa ho	童年回憶
				2	Yo ka'emang ho a 'orip	兒時的回憶
				3	'Aresing	露珠兒
				4	O sapi aray to malawinaay a sowal	對母親的感言
	04馬蘭 阿美語	04馬蘭 阿美語	高中A	1	O minanayan no faloco'	祈望
				2	Ahowiday han kiso kangkofo	感謝妳護理人員
				3	Mala'ayamay a malikakaay	變成鳥的兄弟
				4	Ci Simen ato ci Peylo	西門與佩羅
			國中B	1	Cima^ kiso	你是誰？
				2	CiSaripa' a akaong	大腳丫公
				3	Dadaya nu niyaru'	部落的夜晚
				4	O 'angi to faliyos	颱風驚魂記
			國小C	1	Fasiyaw	風箏
				2	O widang ako ciHappy	我的朋友Happy
				3	Oya awaay ko law^aw a niyaro'	寧靜的部落
				4	Adingo	影子
	05恆春 阿美語	05恆春 阿美語	高中A	1	O nga'ayay a kaitiraan-- sarikoray to a serayan	後山
				2	Miradom	提水
				3	O rakat i 'orip	生命歷程
				4	O narakan	足跡
			國中B	1	O misaecanay	耕田
				2	Faniw	野菇
				3	Nipakana'iway a malitengay	加油的老人
				4	Matokaay a misatofangay	懶惰之僕
			國小C	1	Tanosaripa' sanay tayra i kongkoan	打赤腳去上學
				2	kakarayan	天空
				3	O padatengen ni fofo	阿嬤的菜園
				4	O litefoc no mitatakaway	小偷的處罰

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
2	泰雅語	06 賽考利克 泰雅語	高中A	1	ima' Yaba' ta' kwara'	誰是我們大家的父親
				2	ke' na wal m'pizit	麻雀的故事
				3	yaki Ciwas	Ciwas婆婆
				4	mita' spi'	泰雅夢占
			國中B	1	phgup inbu'	巫師治病
				2	skrang'i ryax na krryax mita' qu ryax na pspung	平常心看待考試
				3	Temu Piray	Temu Piray
				4	pinqzywan na mama' mu Taru'	伯父的勸勉
			國小C	1	sinzzywaw balay yaya' maku'	我的媽媽很麻煩
				2	pincisal myan ki lkawtas sa qutux pinlahan	我與先祖父在一次烤火中的談話
				3	inlungan squ pspung	比賽心情
				4	M'yongay na squliq	人變為猴子的傳說
		07 澤教 利泰雅 語	高中A	1	rahu ginlyutux	大愛
				2	ima thuyay gmleng p'aras tu'iy su	誰能引領你一生
				3	mebun sya	提水
				4	magan turing	看水：竹製引水道
			國中B	1	kmyap syux llyung	抓溪魚
				2	'siy nya say inlungan nya nanak plaka nku kwalit	自由自在飛翔的老鷹
				3	sinngusan	期望
				4	hawngu takan	獨木橋
			國小C	1	mspung mzinah	跑步競賽
				2	nanu utuw mamu kb'an?	你們學些什麼？
				3	yaba, strahu misu balay	老爸，我以你為榮
				4	kbalung tmang	學像蝸牛
		08 四季泰雅 語	高中A	1	cinnaxyan na qalang qa Skikun cyoro kyokay	四季部落的燈塔—基督長老教會
				2	kk'man ki qghuniq na Tayal	我們泰雅族的植物
				3	gaga na msina qwalax	祈雨祭
				4	gaga na tmqluh	漁撈生態
			國中B	1	tqbaqan mqwas biru	讀書方法
				2	gaga psaniq na qnxan rgyax	山林法則與禁忌
				3	spilax	照明
				4	qoyat	幸福
			國小C	1	Syan mu lungan calay qa sayin cquliq	我最放在心上的兩個人
				2	ngyaw	貓
				3	laxiy mtama mkmux na cquliq qa isu	不要成為懶惰人
				4	qwas lmuhux	古調吟唱
		09 宜蘭 澤教利 泰雅語	高中A	1	mkaraw ta m'was biru	升學
				2	payat mlikuy mtswe	四兄弟
				3	utux sali	一家人
				4	psba ke' Tayal na psba biru	母語老師
			國中B	1	wa'it thok biyak kahung ru lawal Tayal	山豬獠牙與泰雅獵刀
				2	tmring uraw ru tmuyaw m'yanux	親吻大地與富足生活
				3	myasa calay alang Tayal	美麗的部落
				4	mlu zitengsyia	騎單車
			國小C	1	mayah sali mu	我家的農場
				2	muhi kenu	種香菇
				3	wagi rr byacing	太陽與月亮
				4	llyung alang myan	我們部落的河川
3	汶水 泰雅語	10 汶水 泰雅語	高中A	1	ulay na' Taian	泰安溫泉
				2	pisaniq na' gaga' nku' Matu'uwal	汶水人的禁忌文化
				3	tingalangan nku' Quwis ni' Awi'	砂埔鹿部落
				4	tingalangan nku' Swasiq	龍山部落
			國中B	1	rumkap cu' qulih	捕魚
				2	gabiyen ka' ma'usa' i' imuwaag	回家的夜晚
				3	tinmamian	醃肉
				4	makibaq cu' kai' nku' Matu'uwal	學習汶水語
			國小C	1	mitaal 'i' yutas	探訪外公
				2	wawwaw ka' ini baqi umungi'	忘不了的事
				3	lubu' na' Itaal	泰雅族的口簧琴
				4	tatayu'	蝴蝶

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
4	萬大泰雅語	高中A	1	parana' ci Itaral	我們的食物小米	
			2	pinkegal ci inrakesan	成年的標記	
			3	ule' rali' hang	小時候	
			4	nuka'	苧麻	
		國中B	1	ke' na Plngawan	族語今昔	
			2	kur	貓頭鷹	
			3	papak ni yaya	媽媽的愛心腳	
			4	ma'ilang na malikur	懶惰的男人	
		國小C	1	tatiralu'	命名	
			2	gong na rapiriy	蝴蝶谷	
			3	warux	萬用黃藤	
			4	alang mu	我的部落	
5	排灣語	高中A	1	napenapamav a kakudakudan nua paiwanzuku	性別平權的排灣族	
			2	neka nu pacugan a kai	沒有用的語言	
			3	patjara sapuy a kakudan	火的文化	
			4	Marepakavukavulj	施與受	
		國中B	1	mizemzem a kalelevenan	天空烏雲密布	
			2	kinanguaq nua kiljivak	美麗的愛心	
			3	uqaljaqjaljai katua vavayavayan itua se Payuan zuku	排灣族的男與女	
			4	kiqarut tua sadjelungan kipangalj tua puzangalan	分擔與分享	
		國小C	1	tjalja ku(u) kinatjengelayan a kakivangavangan	我最喜歡去玩的地方	
			2	Masalut nua se Payuan zuku	排灣族的收穫節	
			3	masan kerilj a cawcau	人變麻雀	
			4	anggelus nua Cemas-- lutisang a ti Terisa	上帝的天使－德蕾莎修女	
		高中A	1	pakaljavar i qinaljan	部落談判	
			2	pazangalan nua semanumaaq	蓋房子的重要性	
			3	lemuiluiluv a kuzap	會移動的「靈石」	
			4	kakudan na vaqu	小米文化	
		國中B	1	miliimingan nua varaljuvalj	巨龍傳說	
			2	tjemelju	渡河	
			3	masalut	收穫祭	
			4	semagaku a kicaquan tua ljinautjiyaan	到學校學ljinautjiyaan	
		國小C	1	ljinizavan tua sauzyan	參觀鄉文物館	
			2	kicaquan ta rematjumaqan a saliman	學習做家事	
			3	izuwa a macaqua a semenay a vulung	會唱歌的百步蛇	
			4	izuza keluljung nua kacikacing	蝸牛有殼	
		高中A	1	quma ni vuvu	祖母的田園	
			2	masan simuluq a sengsengan nua puvaruvarung a caucau	聰明人必做的10件事	
			3	pasangaw	讓賢	
			4	likuljau katua kakedriyan	老虎與小孩	
		國中B	1	'inai'a'erian	童年	
			2	Ljaljumeg	菄露夢歌－部落女神	
			3	Iuli katua ngacuq	蝸牛和芒果	
			4	haluwin	萬聖節	
		國小C	1	vulung kata djeljai	彩衣的紛爭百步蛇與蟒蛇	
			2	tjaucikel tua tagilj nua sevalitan	祖先的由來之傳說	
			3	tjaucikel na djilung	陶壺的故事	
			4	nakisan qayaqayam a marekaka	姐妹變做鳥	
		高中A	1	maka kisiya	坐火車	
			2	si 'aljupan a kakudan atua tavevean na taiwan-- i pasa kanadun a pana'	排灣族狩獵文化與社會－以金崙溪流域為例	
			3	sikudanan nua qemuma ka sicuayan	早期的農事	
			4	venuljuq tua qaciljay	丟石頭	
		國中B	1	nabulay a penayuanan a kai	優美的排灣語	
			2	pakavavaw ta kasiw a dingding	樹蝸牛	
			3	zemuga	畫畫	
			4	ljayar	流行病	
		國小C	1	ljaljiga	蜈蚣	
			2	mazazeliulij	輪工的習俗	
			3	ti siauhuang a vutu	一隻叫小黃的狗	
			4	tjalja bulayan a u kinipaqtjan a pacugan	我最美麗的回憶	

114年全國語文競賽臺中市複賽臺灣原住民族語言朗讀文章題目一覽表

114.6.12

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
6	布農語	16卓群 布農語	高中A	1	Ispabazbaz is tatlumaq a qalinga	家庭語言
				2	Asat matza makua ca pishamikas imitamimduu ka oomun	布農族青年人應有的時代想法
				3	macaihu ukma'ia ainakanak a tamasaz	善用自己的優勢
				4	Tunkatu'an	網路
			國中B	1	Silasilas Danumtaqdung dii tu acang	濁水溪旁的部落
				2	Paliciat qanvang ciin qasuanvang	關於牛和牛肉
				3	Maivaau' a siduq is Takitudu	卓群布農族之八大姓氏
				4	Ituskun isbabazbazis aidalaqan dii ka qalinga	古代大地的語言—布農語
			國小C	1	Maltatalas tama tina ka uvaz'az	論小孩等候爸爸媽媽
				2	Pali ciat malhaqu	論放陷阱
				3	Madaidaz samacqaing is tama tina tataqus uvavaz'az	孝敬雙親教育兒女
				4	Qalua ciin balinauqaz	螞蟻與蟋蟀的故事
	布農語	17卡群 布農語	高中A	1	patas si qavit	百步蛇的紋路
				2	Mungquma(laknul)	開墾
				3	mapasiza tu samu	論嫁娶
				4	mapataz zi babu'	談殺豬的文化
			國中B	1	minhevi tu sinlatuza	信仰的改變
				2	talulungn han ludun	山裡的傘
				3	maqenan tu tamasaz	微笑的力量
				4	toqu	貓頭鷹
			國小C	1	Palicia ki asang	分享部落
				2	luc'an ni buan	慶祝月亮
				3	kaviaz nak	我的朋友
				4	Tuktuk tai tu sinluc'an	除草祭
	布農語	18丹群 布農語	高中A	1	Teknik Ihaan Iniquumisan	科技在我們的生活中
				2	Takidiqanin Tu Miniquumis	天上的物種
				3	Ikma'ia Anak'anak Tu Tamasaz	善用自己的優勢
				4	Tantungu Haan Taicong'unsiekuan Tu Tastuqani'an	參觀臺中文學館的一天
			國中B	1	Lukis Tu Paliqabasan	柴火的故事
				2	Katu Mapising Mapistaqu	勇於表達
				3	Hunulan	地震
				4	Mapasnavaa!	勸學
			國小C	1	Isia takiVatan Madadaingaz Sinpala Tu Qalinga	丹群耆老們的留言
				2	Pasunkaviaz	結交朋友
				3	I Ihaan inak isang mastan atusqaingun Taiwan ti tu bunun	我心目中的臺灣之光
				4	Asa Ata Tu Sisasa Saukanaqtung	當堅持到底
	布農語	19巒群 布農語	高中A	1	Isia Suulci tu sinpaliqabasan	舒爾茲的故事
				2	Mazima saak Bununtuza	我喜歡布農族
				3	Muqna munhaan Taiciu tantungu tu iniliskinan	重回臺中一日遊有感
				4	Pali-uni ispasisiztu is-atusasamu	談婚姻的文化
			國中B	1	Mateklas tu uvaz-az	聰明的小孩子
				2	Pali-uni Tantungu	論拜訪
				3	Pali-uni qanivalval	論彩虹
				4	Pali-uni patunqolta	論打電話
			國小C	1	Malas-Bununa!	請說布農語！
				2	Pali-uni ki melanqabasan tu elqumisan	論傳統文化
				3	Pali-uni Bununtuza tu siduq	論布農的民族
				4	Na min-isnanava-an saak tutupa	我一定能夠讀書
	布農語	20郡群 布農語	高中A	1	Pali-uni Mapasiza	嫁娶
				2	makua malkabunun	與人相處之道
				3	asa tu maszang mas batu tu malhuhunduh tu nii tu kan'umanan mais katundahan	要學像踢不開的石頭的穩紮
				4	Pali-uni lus'an kahuma	開墾祭
			國中B	1	Pali uni Bunun tu Minanah vali	布農族的射日記
				2	Masasatu mas uvaaz tu ithuu	布農族的送子鳥—貓頭鷹
				3	Itu Bunun mailtantangus tu taiklas	祖先的智慧
				4	Maszanga is'ang mas banil tu maltatangsi malhahauthaut siaan kalapatan matududuldu	要像山上的檜木般筆直堅毅
			國小C	1	Bunun siduh lus'an maduh tu cinsan	布農族小米收穫祭
				2	pacikaul	五色鳥
				3	Bunun tu sinihumis	布農族民俗風情
				4	Pali'uni itu Bunu tu Samu	論禁忌

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
7	卑南語	21 南王卑南語	高中A	1	tu padrangalan dra ladaladaman dra piningaiyan	族語學習的重要性
				2	meladalandam temarapuyuma a sarumaenan	家族族語班
				3	dinsiya	腳踏車
				4	na maranakan i trakuban	少年會所的初級組
			國中B	1	na kidra i Balangaw	釋迦
				2	tu kiyagelayan dra Puyuma	卑南族的禮節
				3	tu makeseran a tutuy dra trumay	堅強的小熊
				4	wari dra tainainayan	母親節
			國小C	1	nanku kaput kana palribak na takesian	我的小學同班同學
				2	an inaba ta dra trau i, tu kainabayaw ta dra trau	好心有好報
				3	talaulepan temakesi	下課
				4	tu binabatiyan na babatiyan kan mulri na babayan	祖母說的故事
		22 西群卑南語（原稱：初鹿卑南語）	高中A	1	kinatrauwan na ayawan ni Matrieli	馬智禮傳奇
				2	kima'raw venaaw za piningaiyan	搶救瀕危語言
				3	ninku iyaturusan malrualru ini na trau	我心目中的偶像
				4	ta piningayan na Pinuyumayan	我們的卑南語
			國中B	1	ta kapazangalaw mena'u izu na kazu i ngidiran kanta	重視你身邊的人
				2	na kiza i Valangaw	釋迦
				3	na alrak na menaniwan	一個小販
				4	muhamut	小米除草完工慶
			國小C	1	vekal na 'ami	新的一年
				2	renarenazan	運動場
				3	na inavuy i Pinuyumayan	卑南族的月桃粽
				4	'azi ta venavusus za trau	誠實為上
		23 知本卑南語	高中A	1	ailranan za dawdawan zi mikuwalengan	長照患者
				2	mita satinawani ta piangeraw na na piningaiyan na mituraremes	瀕危語言族人應有危機意識
				3	tu inutrautrauwan na mala'es	「賊」的畫像
				4	tu kiniramiyan na haramhaman i zenan zi na vinavaaw i ruma'	野獸和家畜的由來
			國中B	1	nadanadam demuru temusasiyaw	學會做飯菜
				2	ku kinaazallan kana kurcang ku kana tunanc ayan zata	參加青少年理財營的心得
				3	na 'arem na trau	穿山甲人
				4	i likakuzan kana kurpanana'uwan	幕後
			國小C	1	kapalrpalri na dawa	神奇的小米
				2	i malri zay niyam 'uma	爸爸和我們的園地
				3	wala' na kakamang	蜘蛛網
				4	kemay kungkuwan muruma'	放學回家
		24 建和卑南語	高中A	1	patikedir da talingilr	立部落精神標誌
				2	sa'aliyan a kawcong diya	高中的友情
				3	palisi na palalisian tu dekalran na Pinuyumayan	卑南族部落的禁忌
				4	kinasare'edan kani mulri na ma'inay	我最想念的外公
			國中B	1	misemangalan da anger	感恩之心
				2	pararahan da ruma'	蓋房子
				3	na dawa i dekalr	部落的小米田
				4	sare'ed ku kannu ina ya	媽媽！我想念您！
			國小C	1	nangku suwan na 'ude'udem	我的小黑狗
				2	henan a tumungur i lrevek(Macukulr)	望海的山坡（駝背山）
				3	talaulepan temakesi	下課
				4	vekal na 'ami(pavilung)	新的一年

114年全國語文競賽臺中市複賽臺灣原住民族語言朗讀文章題目一覽表

114.6.12

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
8	魯凱語	25 霧臺魯凱語	高中A	1	Wathingale apaasisipi kay Ngudradrekay	魯凱族的算術
				2	Ku lrigilane makadruadrua ki kulrungane	智慧勝過愚昧
				3	Nagane ki Ngudradrekay	謎樣的魯凱名字
				4	Palraulraw	魯凱的志工精神
			國中B	1	Paiyakinu lu sunagane kay ngudradrekai	魯凱族怎樣命名
				2	Kay sulrau kapalrata talragi ki ngudradrekai	百步蛇是魯凱族的夥伴
				3	Kialibake ki iregelrege	潔淨山林
				4	Tatukicingalre kibulru kay vagata	學習母語的重要性
			國小C	1	Tathingalaneli ki Ngudradrekai	我認識魯凱族
				2	maaceacebe	禮尚往來
				3	silu	琉璃珠
				4	Lrisi ki tasunaganaganane	我們魯凱族的命名儀式
		26 大武魯凱語	高中A	1	twalai kayasaa	從今天起
				2	mwahidaane	認祖歸宗
				3	pasikai ki dhanana panyaniyake	為明天而活
				4	Lrimuasa	Lrimuasa的故事
			國中B	1	ziuzika	十字架
				2	sipaipali	超能力
				3	haikiyu	救濟品
				4	lu tangeangeaku	當我一個人時
			國小C	1	niahangatua ka kisi	木碗
				2	malringulu kwane	大鍋飯
				3	angatu si ubulu	小樹與小草
				4	Takibulrubulruwa	教室
		27 東魯凱語	高中A	1	borisisi	繡眼畫眉
				2	talialalay	頭目
				3	mori odalre	求雨
				4	molegelege	上山
			國中B	1	alibi daane	石板屋
				2	siya 'elreng	通靈者
				3	senay ki darobalrin	小鬼湖之戀
				4	abai	小米糕
			國小C	1	twalisiya kowane	飲食的禁忌
				2	tatakesikesiyanelri	我的學校
				3	azazame lo avagavag ka twalisiya	鳥叫聲的禁忌
				4	sawalray	男子

114年全國語文競賽臺中市複賽臺灣原住民族語言朗讀文章題目一覽表

114.6.12

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
9	多納魯凱語	高中A	28多納魯凱語	1	magi'i ka bokolo magi'i ka acilay	好山好水
				2	palaylai	勇士報戰功
				3	ko'apobakamyaso ka maagyagi'inga no palaysola 'isasadra, cengele, biciingi	說話之前最好停看聽
				4	Palenge ka bawbaw	巴冷公主
		國中B	28多納魯凱語	1	sa'aveleviliso ka waengedele na tolowane	行動創造價值
				2	'kasilivane	琉璃珠
				3	Tacekecekelanili	我的故鄉
				4	Kongadavane	多納部落
		國小C	28多納魯凱語	1	abay	阿拜
				2	mabeabee kica'oane	快樂學習
				3	titina nakowa	我的媽媽
				4	Tapakadrawane	豐年祭
10	茂林魯凱語	高中A	29茂林魯凱語	1	skargi dra na sirigu	智慧的益處
				2	thipate na ziki	四季
				3	madra ruru	幸福
				4	saplangne	婚禮
		國中B	29茂林魯凱語	1	kename ka sterese	我們那一班
				2	sokodipi ka sikuulane	生命是個奇蹟
				3	Teldreke Drukai zuku Titudale	茂林魯凱的祈雨祭
				4	Teldreka	茂林區
		國小C	29茂林魯凱語	1	Drukai zuku na mkedrisa cbake	魯凱族的陶壺
				2	kisisi ka uslape na skabebere	山羊找快樂
				3	saceba ku ligisini na nina	母親節禮物
				4	timacicilenge lakidililenge na suvongvongo	紫斑蝶
11	萬山魯凱語	高中A	30萬山魯凱語	1	lo ma'olilioni valrio	聚落的開會
				2	kohokoha po'adhangi	挖深一點
				3	ta'acakelae	婚禮
				4	titina	母親
		國中B	30萬山魯凱語	1	ta'avalra	勇士祭
				2	aholisi takahodhangenga	老榕樹
				3	akanaenai	我們的飲食
				4	amokoadha tapapaelanata lo maolohongai?	長大會發生哪些變化？
		國小C	30萬山魯凱語	1	naitosanga lo miani 'i aolrolai gako	國小畢業前夕
				2	'iniyaelre 'anosakale	一起騎單車
				3	to'apa'a 'ali Dhekai zoko	魯凱族月桃編織
				4	ocao talapo tahokoko	養雞人家
12	鄒語	高中A	31鄒語	1	'ola hia ea fou ta cou	鄒族狩獵方式
				2	m'ea bonu ci hicu	亡魂(hicu)索食
				3	taunona'vu ci mameoi	傳奇的長者
				4	na nia meefucu	迷樣的meefucu
		國中B	31鄒語	1	tuhiu	山林之甘露
				2	hiaemoza ho kuhku	穿山甲與狐狸
				3	sosuskunu no aamcuyu	葡萄園的工人
				4	supih	涉水過河
		國小C	31鄒語	1	peispak'i ta sunu	玩陀螺
				2	kausayu	油桐
				3	pa'cohivi nananghinghia	教導和睦
				4	evei 'o buhci	老鼠的回報

114年全國語文競賽臺中市複賽臺灣原住民族語言朗讀文章題目一覽表

114.6.12

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
13	賽夏語	高中A	1	noka SaySiyat ka kinra:aman	如何振興賽夏族族語	
			2	somatón	十年大祭	
			3	az'azem nonak So: 5 tinal'oemaeah Sahpi:ih ila	想像五年後的你	
			4	noka SaySiyat ka kaspengen	賽夏族的歲時祭儀	
		國中B	1	'omalep	狩獵	
			2	lobih ray 'inkahoelan	回娘家	
			3	homoeohoeh ka 'alipa'	拉杉木	
			4	tatoroe' ka tomnon	學織布	
		國小C	1	homoroko' kayzaeh kita'en	彎腰是最好的姿勢	
			2	rima' pit'aza'	參加播種祭	
			3	ma'alo' kamatortoroe'	老師謝謝您	
			4	kaSinay'oes'oes'an 'ima kayzaeh kasi'aelen	來自山林的美味	
14	雅美語	高中A	1	mangey do ilao d a maci nanao	在臺求學	
			2	ikapaw o niapoan	思念	
			3	pananadenagn	靠背石	
			4	nimisinaoli so nakem a amlida tao	浪子回頭	
		國中B	1	mangoma o as aka ili	部落集體種植小米	
			2	angayan no mabcik	貝灰的功能	
			3	mangyan so wari	照顧年幼的手足	
			4	Jiteywan	小蘭嶼	
		國小C	1	kadai	小米	
			2	sinsi namen a ka niaken	老師和我	
			3	mangazow do apiya vahan	贈禮	
			4	mangey ta mamasil	我們去釣魚	
15	邵語	高中A	1	parakaz a lalawa	茄苳樹的故事	
			2	lhalhaushin	鞦韆祭	
			3	maparfū	摔角	
			4	Chi-Nan ma'rain lhupilhushan a malaqtun qris a taun	暨大石板屋	
		國中B	1	Pudaqu	播種祭	
			2	pintamar Thau a kazakazash	延續邵文化	
			3	kahiwan daduu a palhkakrikriw	早昔頭目的工作	
			4	Thau a kataunanan numa shiduq	邵族的部落與氏族	
		國小C	1	mangqtuqtu izai kahiwan a lalawa	懷念的故事	
			2	tatata lhkaribush a bzu	山林垃圾	
			3	mathuaw madaidaz iakin huya wa thau	那些疼愛我的人	
			4	Thau a pruq - Lalu	邵族的土地—拉魯	
16	噶瑪蘭語	高中A	1	senapeRanRanas	假的毛毛蟲	
			2	tamak	顏色	
			3	mai mala qaynepan	失眠	
			4	qenalemesan seRay neRasian	努力與成果	
		國中B	1	ta sammayan	在廚房	
			2	banged	颱風	
			3	Raputuyan ni wanu semaqay ta naungan	wanu的山林夢遊記	
			4	semudad tu sasudadan	寫作業	
		國小C	1	metaRaw	生病	
			2	mawRat ta iRuRan	在河邊玩耍	
			3	nitulisan ku	我的畫	
			4	nisabidan na lazat qasuqas tu deddan	人算不如天算	
17	太魯閣族	高中A	1	Kkla lmnglung rудan sapah Truku sbiyaw	太魯閣族傳統家屋的祖先智慧	
			2	Lubug Truku sbiyaw	太魯閣族傳統樂器	
			3	Smluhay kari Truku paah hnang kari bitaq patas kari	由聽音來寫文字	
			4	Mseusa	技藝	
		國中B	1	Kdrumut bi ha	要認真	
			2	Alang mu	我的部落	
			3	Kndsan kuyuh Truku	太魯閣族婦女生活	
			4	Ramil Garas(Amigucu)	雨鞋	
		國小C	1	Tmatak ni rnaaw	山林與農墾	
			2	Tmquli llingay	環保	
			3	Sapah mu	我的家	
			4	Kndsan qmpah dxgal Truku	太魯閣族農耕生活	

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
18	撒奇萊雅語	高中A	1	unipiadih nu Sakizaya tu patay atu udip	撒族人的生死觀	
			2	sanek	氣味	
			3	ci Hay-lun Kay-le'	海倫凱勒	
			4	muli	海葡萄	
		國中B	1	kalipahakan a micudad	讀書的樂趣	
			2	mitanam tu mamenu'ay	嘗試做個盲人	
			3	saculil a hulic	交通規則	
			4	sapabeli ci inaan tu pilecuhan a sinubu	給媽媽的生日禮物	
		國小C	1	kya u labiyan ku sikatahekal nu deku	為什麼貓頭鷹只在晚上出現	
			2	tayza midang i luma' nu bayi	去外婆家玩	
			3	nayay ku tekiteki' a niyazu'	寧靜的部落	
			4	nani' nu niyadu'	部落的貓	
19	38德固達雅賽德克語(原稱：德固達雅語)	高中A	1	Meelih qcurux	以疏導溪水捕捉魚蝦	
			2	Ndaan na Srneecx	洪水的故事	
			3	Mrrudu Paran	霧社事件	
			4	Ali msterung	囍宴	
		國中B	1	Pusu ndaan qnqwan	消失的樂園	
			2	Alang Prisiya	埔里小鎮	
			3	Qnawan dsdesun	手機	
			4	Ndaan pusu qnqwan seediq sqquru	貪心的人	
		國小C	1	Doduy lagqi rabu	嬰孩的吊床	
			2	Dmudul dapa	放牛	
			3	Neepah ricah	梅子園	
			4	Ndaan seediq kesun Smparu	驕傲自大的人	
		高中A	1	Ndaan Basaw Tanah cbiyaw	高文生的事蹟	
			2	Knkawas krupuhan cida	那年的秋天	
			3	Knmalu rrihan ka sndangi dangi	朋友的好處	
			4	Knksaan mu mquri sapah kkmanan	走路回家的夜晚	
		國中B	1	Waya smratuc	播種季	
			2	Qmpringan mplutuc uyas rmri Sediq cbiyaw	賽德克傳統文化藝術團	
			3	Smapuh mi mhuni	巫醫和黑巫	
			4	Wada mhuqil tnbrqan na katu ka dapa dmai mbhuway	白馬斷崖	
		國小C	1	Tama mu	我的父親	
			2	Alang Puuma	Puuma部落	
			3	Kndusan mu diyax sngayan	我的假日生活	
			4	Alang mu	我的部落	
	40德鹿谷賽德克語(原稱：德路固語)	高中A	1	Gaya mstrung Seejiq	搶婚、訂婚和結婚	
			2	Gaga mu giman duri ka kari rudan	我把母語找回來了！	
			3	Ttgsa Kari Seejiq Sayang	現在的族語教育	
			4	utux kari seejiq tnpusu seejiq	族語的命運	
		國中B	1	Huya Ksun Pstutuy Ka Knsyangan Kndusan Seejiq	如何復興本族優良文化	
			2	Rmigaw Sbrigan Keeman	逛夜市	
			3	Knkla bubu rudan	祖母的話	
			4	Qpahun tama mu	父親的工作	
		國小C	1	Hmuma ngiraw	種香菇	
			2	Mrungay seejiq	人變猴子的故事	
			3	Thmuku Utux Baraw	敬拜上帝	
			4	Smiyan smsung alang dgiyaq	山上的過年	

114年全國語文競賽臺中市複賽臺灣原住民族語言朗讀文章題目一覽表

114.6.12

序號	族語	族別	組別	編號	族語標題	漢語標題
20	拉阿魯哇語	高中A	1	lavahli maiatuhluhlu hla'alua	守護拉阿魯哇族的山蘇	
			2	umahlikua sialungunga ina'ana	對母親的思念	
			3	ulavaisa taratuahlicuaku tunumu	我終於見到了大海	
			4	manganu siutuasamahlu	微笑的魔力	
		國中B	1	pahlivinga hla'alua	拉阿魯哇的服裝	
			2	ariatukuranaku	我的學校	
			3	siatangura uvucungu	小米的一生	
			4	pihlingiku	我的家庭	
		國小C	1	siaiapaku, karitarumacici	我的族語夏令營	
			2	arumukaaku	我喜歡	
			3	hlahlatungua papu'u ahlaina	阿嬤的菜園	
			4	siacalaia ama'a	父愛	
21	卡那卡那富語	高中A	1	'una tacau miaa aravari	遷徙傳說中的獵狗	
			2	Kanakanavu tamna kari poiisua "tamu"	卡那卡那富族的tamu用詞	
			3	taira tavoo	野菜	
			4	maakari kani rong mataa ararira	龍與龜的對話	
		國中B	1	tavi tamna 'una	葫蘆瓜的故事	
			2	rituka kaniarumi mataa taamcuru	兔子、穿山甲與狐狸	
			3	Kanakanavu tamna Karianasau	卡那卡那富族的開墾祭儀	
			4	niaranai nanu Kanakanavu ara'una	卡那卡那富族起源傳說	
		國小C	1	tangria maku	我的朋友	
			2	mukusa kita Namasia sumasima'u	我們去那瑪夏玩	
			3	tantanau tamna 'untukai	森林運動會	
			4	tammi	地瓜	